

SZENE 19 • NUMMER 7

Een geel cadeau

Du und Joost sucht in einem alten Spielzeug- und Geschenkladen ein Geschenk für Emma. Farben hat sie schon. Hat sie ein Skizzenbuch?

164 Wörter • 5 Übungen • Dauer: 15 Min.

Fotos an der Wand

Niederländisch

Online lesen & hören



LERNZIEL

Ich kann ein Geschenk aussuchen, nach Preisen und Farben fragen und sagen, was jemand schon hat.

Lena (Lukas) = ■ Joost = ○ Els = ▲

In einem alten Spielzeug- und Geschenkladen mit Joost. Du schaust immer wieder auf seine schwarzen Locken.

■ Joost, hoe oud ben je?

○ Achtentwintig. Waarom vraag je dat?

■ Zomaar.

▲ Goedemiddag! Wat zoekt u?

○ Een cadeau. Onze vriendin is zaterdag jarig. Ze wordt tien!

Die alte Frau hält einen kleinen grauen Spielzeugkater hoch.

▲ Een speelgoedkat, misschien? Hier is een kleine kat.

○ Nee, dank u. Ze heeft Max.

Sie schaut Joost über ihre Brille hinweg an.

▲ Max? Van nummer zeven?

▲ Verf, misschien? Goede verf, heel mooie verf.

○ Ze heeft veel verf. Ze tekent altijd.

■ Misschien een tekenboek?

○ Ze heeft geen tekenboek. Heel goed!

Sie legt zwei Skizzenbücher auf den Tresen, ein großes und ein kleines.

▲ Hier: een groot en een klein boek. Welke kleur? Er is blauw, groen en geel.

○ Geel! Emma houdt van geel.

■ Hoeveel kost het grote boek?

▲ Achtentwintig euro.

○ O, duur. En het kleine boek?

▲ Het kleine kost twaalf euro.

■ Het kleine is te klein. Emma tekent veel.

○ Goed, het grote. Ik betaal de helft, jij betaalt de helft.

Die alte Frau nimmt ihre Brille ab und starrt Joost an.

▲ Wacht even... Kleine Joost! Van nummer zeven! De jongen met de trompet!

▲ Je speelde elke dag onder mijn raam!

Joost wird rot, bezahlt sehr schnell und zieht dich zur Tür.

○ Goedemiddag, mevrouw Van Leeuwen... Hier is het geld. Dank u, tot ziens!

Draußen auf der Straße schaut du ihn an.

■ Kleine Joost? De jongen met de trompet?

○ Ik zeg niets.

Vokabeln

TÄTIGKEITEN • DOING THINGS

vragen	fragen
zoeken	suchen
tekenen	zeichnen
betalen	bezahlen

ZEIT UND UHRZEIT • TIME AND THE CLOCK

half	halb
-------------	------

FARBEN • COLOURS

kleur	Farbe
blauw	blau

WIE MENSCHEN UND DINGE SIND • WHAT THINGS AND PEOPLE ARE LIKE

duur	teuer
te	zu

ALLTÄGLICHE DINGE • EVERYDAY THINGS

cadeau	Geschenk Lerne het cadeau zusammen mit dem Artikel.
speelgoed	Spielzeug Lerne het speelgoed zusammen mit dem Artikel.
verf	Malfarbe Lerne de verf zusammen mit dem Artikel.
tekenboek	Skizzenbuch Lerne het tekenboek zusammen mit dem Artikel.

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS

Lies den Dialog noch einmal. Wer sagt diese Wörter? Kreuze die richtige Person an.

1 Achtentwintig. Warum vraag je dat?

- ☐ A Els
- ☐ B Joost
- ☐ C Lena

2 Verf, misschien? Goede verf, heel mooie verf.

- ☐ A Els
- ☐ B Lena
- ☐ C Joost

3 O, duur. En het kleine boek?

- ☐ A Joost
- ☐ B Els
- ☐ C Lena

L2) WAS BEDEUTET DAS

Kreuze die passende deutsche Bedeutung an.

1 Goedemiddag! Wat zoekt u?

- ☐ A Vielleicht ein Spielzeug? Hier ist eine kleine Katze.
- ☐ B Oh, teuer. Und der kleine?
- ☐ C Guten Tag! Was suchen Sie?

2 Misschien een tekenboek?

- ☐ A Der kleine Joost? Der Junge mit der Trompete?
- ☐ B Achtundzwanzig. Warum fragst du?
- ☐ C Vielleicht ein Zeichenblock?

3 Het kleine is te klein. Emma tekent veel.

- ☐ A Der kleine ist zu klein. Emma zeichnet viel.
- ☐ B Guten Tag, Frau Van Leeuwen ... Hier ist das Geld. Danke, auf Wiedersehen!
- ☐ C Vielleicht ein Zeichenblock?

L3) WIE SAGT MAN DAS

Kreuze den passenden Satz auf Niederländisch an.

1 Vielleicht ein Spielzeug? Hier ist eine kleine Katze.

- ☐ A O, duur. En het kleine boek?
- ☐ B Een speelgoedkat, misschien? Hier is een kleine kat.
- ☐ C Een cadeau. Onze vriendin is zaterdag jarig. Ze wordt tien!

2 Gelb! Emma mag Gelb.

- ☐ A Goed, het grote. Ik betaal de helft, jij betaalt de helft.
- ☐ B Achtentwintig. Waarom vraag je dat?
- ☐ C Geel! Emma houdt van geel.

3 Du hast jeden Tag unter meinem Fenster gespielt!

- ☐ A Hier: een groot en een klein boek. Welke kleur? Er is blauw, groen en geel.
- ☐ B Je speelde elke dag onder mijn raam!
- ☐ C Achtentwintig. Waarom vraag je dat?

L4) BRINGE DIE WÖRTER IN DIE RICHTIGE REIHENFOLGE

Schreibe die Wörter in der richtigen Reihenfolge auf die Zeile.

1 dank Ze Max. u. Nee, heeft

2 grote boek? Hoeveel kost het

3 de De Kleine Joost? trompet? jongen met

L5) WAS PASSIERT ZUERST

Nummeriere die Zeilen in der Reihenfolge, in der sie in der Szene vorkommen.

- ☐ Achtentwintig. Warum vraag je dat?
- ☐ Kleine Joost? De jongen met de trompet?
- ☐ Misschien een tekenboek?
- ☐ O, duur. En het kleine boek?
- ☐ Nee, dank u. Ze heeft Max.

SZENE 19 • WÖRTER

Een geel cadeau

Ein gelbes Geschenk

4 Übungen • Dauer: 10 Min.

Fotos an der Wand

Niederländisch

Online lesen & hören



vragen
fragen



zoeken
suchen



cadeau
Geschenk



speelgoed
Spielzeug



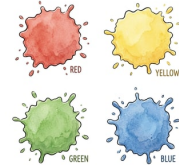
verf
Malfarbe



tekenen
zeichnen



tekenboek
Skizzenbuch



kleur
Farbe



blauw
blau



duur
teuer



te
zu



half
halb

Wörter

vragen

fragen

Achtentwintig. Waarom vraag je dat?

zoeken

suchen

Goedemiddag! Wat zoekt u?

cadeau

Geschenk

Een cadeau. Onze vriendin is zaterdag jarig.
Ze wordt tien!

speelgoed

Spielzeug

Een speelgoedkat, misschien? Hier is een
kleine kat.

verf

Malfarbe

Ze heeft veel verf. Ze tekent altijd.

tekenen

zeichnen

Ze heeft veel verf. Ze tekent altijd.

tekenboek

Skizzenbuch

Misschien een tekenboek?

kleur

Farbe

Hier: een groot en een klein boek. Welke
kleur? Er is blauw, groen en geel.

blauw

blau

Hier: een groot en een klein boek. Welke
kleur? Er is blauw, groen en geel.

duur

teuer

O, duur. En het kleine boek?

te

zu

Het kleine is te klein. Emma tekent veel.

half

halb

betalen

bezahlen

Goed, het grote. Ik betaal de helft, jij
betaalt de helft.

WORTSCHATZ & KOMMUNIKATION**W1) WAS BEDEUTET DAS?**

Was bedeutet das?

1 half

- ☐ A halb
- ☐ B Tschüss
- ☐ C elf

2 te

- ☐ A lang
- ☐ B zu
- ☐ C Juni

3 tekenen

- ☐ A Sprache
- ☐ B trinken
- ☐ C zeichnen

4 vragen

- ☐ A vragen
- ☐ B Herr
- ☐ C arbeiten

5 blauw

- ☐ A Käse
- ☐ B blau
- ☐ C Geschenk

6 tekenboek

- ☐ A Skizzenbuch
- ☐ B kennen
- ☐ C fünfzig

W2) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

hoe cadeau Waarom Wat

Joost, _____ oud ben je?

Bedeutung: Joost, wie alt bist du?

cadeau hoe Waarom Wat

Achtentwintig. _____ vraag je dat?

Bedeutung: Achtundzwanzig. Warum fragst du?

Waarom cadeau hoe Wat

Goedemiddag! _____ zoekt u?

Bedeutung: Guten Tag! Was suchen Sie?

hoe Wat Waarom cadeau

Een _____. Onze vriendin is zaterdag jarig. Ze wordt tien!

Bedeutung: Ein Geschenk. Unsere Freundin hat am Samstag Geburtstag. Sie wird zehn!

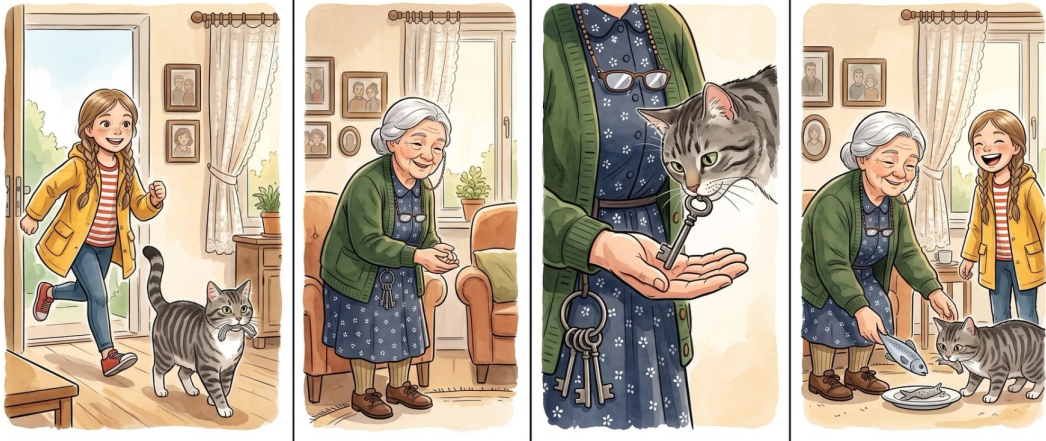
Wat Waarom Hier hoe

Een speelgoedkat, misschien? _____ is een kleine kat.

Bedeutung: Vielleicht ein Spielzeug? Hier ist eine kleine Katze.

W3) OMA! MAX HAT EIN GESCHENK FÜR DICH!

Fülle die Sprechblasen aus.



sleutel cadeau vis mij

Emma: Oma! Max heeft een _____ voor je!

Mevrouw De Vries: Een cadeau? Voor _____? Dank je, Max!

Mevrouw De Vries: Maar dit is... mijn _____!

Mevrouw De Vries: O, goed dan. Hier is een _____ voor jou.

Bedeutung: 1. Oma! Max hat ein Geschenk für dich!

2. Ein Geschenk? Für mich? Danke, Max!

3. Aber das ist ... mein Schlüssel!

4. Na gut. Hier ist ein Fisch für dich.

W4) VERVOLLSTÄNDIGE DAS GESPRÄCH

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

cadeau Wat Waarom hoe

Joost, _____ oud ben je?

Bedeutung: Joost, wie alt bist du?

cadeau Waarom hoe Wat

Achtentwintig. _____ vraag je dat?

Bedeutung: Achtundzwanzig. Warum fragst du?

hoe cadeau Wat Waarom

Goedemiddag! _____ zoekt u?

Bedeutung: Guten Tag! Was suchen Sie?

hoe Wat cadeau Waarom

Een _____. Onze vriendin is zaterdag jarig. Ze wordt tien!

Bedeutung: Ein Geschenk. Unsere Freundin hat am Samstag Geburtstag. Sie wird zehn!

Waarom Hier Wat hoe

Een speelgoedkat, misschien? _____ is een kleine kat.

Bedeutung: Vielleicht ein Spielzeug? Hier ist eine kleine Katze.

Voor jou, voor haar

Schenken und Auswählen

6 Übungen • Dauer: 20 Min.

Fotos an der Wand

Niederländisch

Online lesen & hören



Schenken und Auswählen

Mit **voor** sagst du, für wen ein Geschenk ist: **voor jou, voor u, voor haar**. Die Objektformen sind **mij/me, jou/je, u, hem, haar, ons, jullie, hen**. **Dit is voor jou** ist eine nützliche ganze Wendung.

Die Demonstrativwörter **dit/dat** stehen bei **het-Substantiven** im Singular, **deze/die** bei **de-Substantiven** und Pluralen. Ein kurzes Adjektiv kann ein bekanntes Substantiv ersetzen: **het grote boek** → **het grote**. Die Hälfte heißt **de helft**. **Je speelde** („du hast gespielt“) ist hier eine Hintergrundwendung; ausführlicheres Erzählen vergangener Ereignisse folgt später.

Form	Beispiel	Bedeutung
voor	Dit cadeau is voor jou.	Dieses Geschenk ist für dich.
mij	Deze tafel is van mij.	Dieser Tisch gehört mir.
haar	De taart is voor haar.	Der Kuchen ist für sie.
hem	Dat cadeau is voor hem.	Dieses Geschenk ist für ihn.
Dit	Dit boek is geel.	Dieses Buch ist gelb.
Deze	Deze pen is blauw.	Dieser Stift ist blau.
helft	Ik betaal de helft.	Ich bezahle die Hälfte.
grote	Ik neem het grote boek.	Ich nehme den großen Block.

Dit cadeau is voor jou.

Dieses Geschenk ist für dich.

Deze tafel is van mij.

Dieser Tisch gehört mir.

De taart is voor haar.

Der Kuchen ist für sie.

Dat cadeau is voor hem.

Dieses Geschenk ist für ihn.

Dit boek is geel.

Dieses Buch ist gelb.

Deze pen is blauw.

Dieser Stift ist blau.

Ik betaal de helft.

Ich bezahle die Hälfte.

Ik neem het grote boek.

Ich nehme den großen Block.

GRAMMATIK**G1) ERKENNE DAS NÜTZLICHE MUSTER**

Unterstreiche die Form, die du in dieser Einheit übst.

- 1 Dit cadeau is voor jou.

Bedeutung: Dieses Geschenk ist für dich.

- 2 Deze tafel is van mij.

Bedeutung: Dieser Tisch gehört mir.

- 3 De taart is voor haar.

Bedeutung: Der Kuchen ist für sie.

- 4 Dat cadeau is voor hem.

Bedeutung: Dieses Geschenk ist für ihn.

G2) WÄHLE DIE FORM

Nutze die vorgegebene Bedeutung und das Muster dieser Einheit.

1 Dit cadeau is _____ jou.

- ☐ A zonder
- ☐ B van
- ☐ C voor

Bedeutung: Dieses Geschenk ist für dich.

2 Deze tafel is van _____.

- ☐ A ik
- ☐ B mij
- ☐ C wij

Bedeutung: Dieser Tisch gehört mir.

3 De taart is voor _____.

- ☐ A haar
- ☐ B zij
- ☐ C ze

Bedeutung: Der Kuchen ist für sie.

4 Dat cadeau is voor _____.

- ☐ A hij
- ☐ B hem
- ☐ C zijn

Bedeutung: Dieses Geschenk ist für ihn.

5 _____ boek is geel.

- ☐ A Die
- ☐ B Dit
- ☐ C Deze

Bedeutung: Dieses Buch ist gelb.

6 _____ pen is blauw.

- ☐ A Dat
- ☐ B Deze
- ☐ C Dit

Bedeutung: Dieser Stift ist blau.

7 Ik betaal de _____.

- ☐ A helft
- ☐ B hele
- ☐ C twee

Bedeutung: Ich bezahle die Hälfte.

8 Ik neem het _____ boek.

- ☐ A groot
- ☐ B grote
- ☐ C groten

Bedeutung: Ich nehme den großen Block.

G3) VERVOLLSTÄNDIGE DIE MITTEILUNGEN

Fülle die Lücken mit den Wörtern aus dem Kasten.

zij haar

De taart is voor _____.

Bedeutung: Der Kuchen ist für sie.

hij hem

Dat cadeau is voor _____.

Bedeutung: Dieses Geschenk ist für ihn.

Deze Dit

_____ boek is geel.

Bedeutung: Dieses Buch ist gelb.

Dit Deze

_____ pen is blauw.

Bedeutung: Dieser Stift ist blau.

hele helft

Ik betaal de _____.

Bedeutung: Ich bezahle die Hälfte.

groot grote

Ik neem het _____ boek.

Bedeutung: Ich nehme den großen Block.

G4) BILDE EINEN SATZ

Bringe die Wörter in die richtige Reihenfolge.

1 is voor jou. Dit cadeau

Bedeutung: Dieses Geschenk ist für dich.

2 is mij. Deze tafel van

Bedeutung: Dieser Tisch gehört mir.

3 taart De voor is haar.

Bedeutung: Der Kuchen ist für sie.

4 cadeau hem. is voor Dat

Bedeutung: Dieses Geschenk ist für ihn.

5 is Dit geel. boek

Bedeutung: Dieses Buch ist gelb.

- 6 blauw. is Deze pen

Bedeutung: Dieser Stift ist blau.

G5) WAS WÜRDEST DU SAGEN?

Wähle die passenden Wörter für die Situation.

1 Dieses Geschenk ist für dich. Du sagst:

- ☐ A Dit cadeau is voor jou.
- ☐ B Dit cadeau is van jou.

2 Dieser Tisch gehört mir. Du sagst:

- ☐ A Deze tafel is van ik.
- ☐ B Deze tafel is van mij.

3 Der Kuchen ist für sie. Du sagst:

- ☐ A De taart is voor zij.
- ☐ B De taart is voor haar.

4 Dieses Geschenk ist für ihn. Du sagst:

- ☐ A Dat cadeau is voor hij.
- ☐ B Dat cadeau is voor hem.

G6) VERBINDE MITTEILUNGEN UND BEDEUTUNGEN

Ordne die Paare zu.

- | | |
|---|---|
| ☐ 1 Dat cadeau is voor hem. | ☐ A Dieser Tisch gehört mir. |
| ☐ 2 Ik neem het grote boek. | ☐ B Der Kuchen ist für sie. |
| ☐ 3 Dit boek is geel. | ☐ C Dieses Buch ist gelb. |
| ☐ 4 Deze pen is blauw. | ☐ D Dieser Stift ist blau. |
| ☐ 5 Ik betaal de helft. | ☐ E Ich bezahle die Hälfte. |
| ☐ 6 Deze tafel is van mij. | ☐ F Ich nehme den großen Block. |
| ☐ 7 Dit cadeau is voor jou. | ☐ G Dieses Geschenk ist für dich. |

- 8 De taart is voor haar.
- H Dieses Geschenk ist für ihn.